

Formation Friday May 24, 2024 (En español abajo)

Please share with your local fraternity.

The OFS-USA National Fraternity has recently published "From Gospel to Life," the OFS Rule with Commentary. This occasional series highlights the Prologue (See November 17th and 24th) and the articles of the Rule, the commentary, and questions based on this publication for fraternity discussion. **You may order "Gospel to Life"** at this link:

https://www.secularfranciscansusa.org/wp-content/uploads/Order-Form_October_2023rev.pdf

Rule of the Secular Franciscan Order

Chapter 3 Articles 25-26

Article 25: Regarding expenses necessary for the life of the fraternity and the needs of worship, of the apostolate, and of charity, all the brothers and sisters should offer a contribution according to their means. Local fraternities should contribute toward the expenses of the higher fraternity councils.⁴⁴

Article 26: As a concrete sign of communion and co-responsibility, the councils on various levels, in keeping with the constitutions, shall ask for suitable and well-prepared religious for spiritual assistance. They should make this request to the superiors of the four religious Franciscan families, to whom the Secular Fraternity has been united for centuries. To promote fidelity to the charism as well as observance of the Rule and to receive greater support in the life of the fraternity, the minister or president, with the consent of the council, should take care to ask for a regular pastoral visit by the competent religious superiors as well as for a fraternal visit from those of the higher fraternities, according to the norm of the Constitutions.⁴⁵

"And whoever observes these things let him be blessed in Heaven with the blessing of the Most High Father, and on earth with the blessing of His Beloved Son with the Most Holy Spirit the Paraclete."

(Blessing of St. Francis found in The Testament of Francis)

Commentary

Article 25: Paragraph 25 points out that the voluntary contributions of the members finance the fraternity's spiritual and temporal needs and activities. The fraternity, according to its means and agreed-upon arrangements, also contributes to the support of regional, national, and international fraternities. This paragraph is a contemporary application of the traditional Secular Franciscan values outlined in the very first rule, that the members are responsible for taking care of their own in whatever way is necessary.

Article 26: Finally, the rule speaks of the spiritual assistance of the clergy; it also refers to the need of the friars to share fellowship and their Franciscan vocation with the Secular Franciscans (26). Three important implications are drawn from this paragraph: First of all, since the Secular Franciscan Order is basically a lay order, the laity themselves are primarily responsible for their own spiritual growth and have the duty to get the proper assistance to achieve this end. Secondly, spiritual assistants should have a good background in Franciscanism and Vatican Council II (especially the role of the laity) and a willingness to share their own vocation with the Secular Franciscan community. Thirdly, the official visit to the fraternity is given a dual role; spiritual growth is ensured through pastoral visitation by a Franciscan friar. Organizational development is provided by the fraternal visitation of a higher lay leader.

For discussion with a partner, in a group, or to comment on in your journal:

+Re-read articles 25-26 and the commentary:

-- Sharing in expenses

- What do you understand the monthly contribution to the fraternity to be?
- How would you explain this to a new member?

--Spiritual Assistance

- Does your fraternity have a spiritual assistant? If yes, is it a friar, sister, or a Secular Franciscan? If no, who takes care of the spiritual needs of your fraternity?
- In what ways does your spiritual assistant serve your fraternity? If you know your regional spiritual assistant, tell how he serves your region.

Formación 17 de mayo, 2024 Por favor, comparta con su fraternidad local

La Fraternidad Nacional OFS-USA ha publicado recientemente “Del Evangelio a la Vida”, la Regla de la OFS con comentario. (Publicada en inglés y español) Esta serie ocasional que destacará el Prólogo (véase 17 y 24 de noviembre) y varios artículos de la Regla, el comentario y las preguntas para la discusión de la fraternidad. Se puede pedir “Evangelio a la vida” en español en este enlace:

https://www.secularfranciscansusa.org/wp-content/uploads/Order-Form_October_2023rev.pdf

Regla de la Orden Franciscana Seglar

Capítulo 3 Artículos 25-26

Artículo 25: Todos los hermanos y hermanas ofrezcan una contribución proporcionada a las propias posibilidades, para sufragar los gastos necesarios de la vida de la Fraternidad o para obras de culto, de apostolado y de caridad. Las Fraternidades locales contribuyan al pago de los gastos de los Consejos de las Fraternidades de nivel superior.⁴⁴

Artículo 26: Como signo concreto de comunión y de corresponsabilidad, los Consejos de los diferentes niveles, de acuerdo con las Constituciones, pedirán religiosos idóneos y preparados para la asistencia espiritual a los Superiores de las cuatro Familias religiosas franciscanas, a las cuales, desde siglos, está unida la Fraternidad Seglar.

Para fomentar la fidelidad al carisma y la observancia de la Regla, y para recibir mayor ayuda en la vida de fraternidad, el Ministro o Presidente, de acuerdo con el Consejo, sea solícito en pedir periódicamente a los Superiores religiosos competentes⁴⁵ la visita pastoral y a los responsables del nivel superior la visita fraterna, según las Constituciones.

“Y todo el que guarde estas cosas, sea colmado en el cielo de la bendición del altísimo Padre, y sea colmado en la tierra de la bendición del amado Hijo con el Espíritu Paráclito...” (Bendición de San Francisco, del Testamento)

Comentario

Artículo 25: El párrafo 25 señala que las contribuciones voluntarias de los miembros financian las necesidades y actividades espirituales y temporales de la fraternidad. La fraternidad, según sus medios y arreglos convenidos, contribuye también al sostenimiento de las fraternidades regionales, provinciales, nacionales e internacionales. Este párrafo es una aplicación contemporánea de los valores franciscanos seculares tradicionales descritos en la primera regla, que los miembros son responsables de cuidar de sí mismos en cualquier forma que sea necesaria.

Artículo 26: Finalmente, la regla habla de la asistencia espiritual del clero; se refiere también a la necesidad de los frailes de compartir la fraternidad y la vocación franciscana con los franciscanos seculares (26). De este párrafo se extraen tres implicaciones importantes: En primer lugar, dado que la Orden Franciscana Seglar es básicamente una orden laica, los laicos mismos son los principales responsables de su propio crecimiento espiritual y tienen el deber de obtener la asistencia adecuada para lograr este fin. En segundo lugar, los asistentes espirituales deben tener una buena formación en franciscanismo y el Concilio Vaticano II (especialmente el papel de los laicos) y la voluntad de compartir su propia vocación con la comunidad franciscana seglar. En tercer lugar, se da un doble papel a la visita oficial a la fraternidad; el crecimiento espiritual se asegura a través de la visita pastoral de un fraile franciscano. El desarrollo organizacional es proporcionado por la visita fraterna de un líder laico superior.

Para hablar con un compañero, en grupo o para comentar en su diario:

+Leer otra vez los artículos 25-26 y el comentario:

--Compartir los gastos

- ¿Cuál entiende que es la contribución mensual a la fraternidad?
- ¿Cómo le explicaría esto a un nuevo miembro?

--La asistencia espiritual

- ¿Su fraternidad tiene un asistente espiritual? En caso afirmativo, ¿es un fraile, una hermana o un franciscano seglar? Si no es así, ¿quién se ocupa de las necesidades espirituales de su fraternidad?
- ¿De qué manera su asistente espiritual sirve a su fraternidad? Si conoce a su asistente espiritual regional, describa cómo sirve a su región.